

Zeitschrift: Das Rote Kreuz : offizielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes

Herausgeber: Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz

Band: 56 (1948)

Heft: 14

Vereinsnachrichten: Offizielle Mitteilungen = Communications officielles

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Offizielle Mitteilungen Communications officielles

Schweizerisches Rotes Kreuz - Croix-Rouge suisse

Im Laufe der Woche.

30. März 1948. Ausreise in Buchs eines Kinderzuges der Kinderhilfe mit 534 Wienerkindern und 34 kleinen Ungaren.

Versand von fünf Notzimmer-Einrichtungen nach Caen und einer Notzimmer-Einrichtung nach Brest durch die Zweigvereine Freiburg und Lausanne.

31. März 1948. Rückkehr der deutschen Krankenschwestern der amerikanischen Zone nach einem sechsmonatigen Arbeitsaufenthalt in Schweizer Spitälern.

1. April 1948. Einreise von deutschen Krankenschwestern aus der britischen Zone. Auch diese Schwestern werden während sechs Monaten in den Spitälern unseres Landes arbeiten.

2. April 1948. Einreise in Buchs durch die Kinderhilfe: 450 Kinder aus Wien und 80 kleine Ungaren. Die Ungaren sind prä-tuberkulös und werden kollektiv im Präventorium Epalinges untergebracht.

Besichtigung eines ausgezeichneten Dokumentarfilmes des Internationalen Komitees vom Roten Kreuz, der Not und Hilfe in den Ruinen von Berlin in eindrucklichster Weise vor Augen führt. Dieser Film wird dem Schweiz. Roten Kreuz und der Kinderhilfe zu Verfügungen zur Verfügung stehen.

3. April 1948. Besuch im Zentralsekretariat von Mrs. Wagstaff von der Welfare Section der Britischen Militärregierung in Deutschland zur Besprechung verschiedener Schwesternfragen.

Schweiz. Samariterbund - Alliance des Samaritains

Feldübungen — Exercices en campagne.

Zentralschweiz (Rayon II).

| Sektion | Ort der Uebung | Besammlungsart | Supposition | Datum und Zeit |
|-----------------------------|--------------------------------|----------------|-------------|-----------------|
| Cugnasco | Molino Vecchio Scuole comunali | Scoscedimento | | 11 aprile 15.00 |
| Wengi b. Büren «Bären»-Saal | Schulhaus | Brand | | 11. April 13.30 |

Schlussprüfungen — Examens finals.

Suisse occidentale (rayon I).

| Section | caractère du cours | local | date et heure |
|---------|----------------------------|------------------|----------------|
| Nyon | Cours de soins aux malades | Hôtel des Alpes | 9 avril 20.00 |
| Vevey | Cours de soins aux malades | Salle du Conseil | 12 avril 20.00 |

Zentralschweiz (Rayon II).

| Sektion | Kursart | Lokal | Datum und Zeit |
|---------------|------------------|----------------|-----------------|
| Balsthal | Krankenpfl.-Kurs | Zeichnungssaal | 10. April 20.00 |
| Rubigen | Samariterkurs | «Hirschen» | 10. April 19.00 |
| Wohlen/Aargau | Samariterkurs | Hotel «Bären» | 17. April 18.30 |

Ostschweiz (Rayon III).

| | | | |
|---------------------|------------------|---------------------------------------|-----------------|
| Maienfeld | Samariterkurs | Rest. «Löwen» | 10. April 19.00 |
| Mitlödi-Sool | Krankenpfl.-Kurs | «Adler», Sool | 10. April 20.15 |
| Wittenbach-Kronbühl | Krankenpfl.-Kurs | «Brückenwaage», Wittenbach | 11. April 14.30 |
| Zürich-Aussersihl | Krankenpfl.-Kurs | Jugendheim, Engelstrasse 63, Zürich 4 | 15. April 20.00 |
| Zürich 2 | Samariterkurs | Ob. Muggenbühl, Zürich 2 | 10. April 20.00 |
| Zürich 2 | Krankenpfl.-Kurs | Ob. Muggenbühl, Zürich 2 | 10. April 20.00 |

Jeanninbahnen.

Wir teilen unseren Sektionen mit, dass der Samariterverein St. Johann, Basel, in der Lage ist, eine Anzahl gebrauchter, aber gut-erhaltener alter Ordonnanztragbahnen (Jeanninbahnen) abzugeben. Der Preis beträgt Fr. 5.—, Transportkosten zu Lasten der Empfänger. Interessenten wollen sich direkt an den Präsidenten, Ernst Hotz, Davidsbodenstrasse 38, Basel, wenden.

Brancards Jeannin.

Nous communiquons à nos amis samaritains que la section des samaritains de St-Jean, Bâle, est à même de pouvoir céder un nombre restreint d'anciens brancards d'ordonnance (brancards Jeannin) en-

core en bon état au prix de fr. 5.— pièce, frais de transport à la charge du destinataire. Les sections qui s'y intéressent sont priées de s'adresser directement au président de ladite section, M. Ernest Hotz, Davidsbodenstrasse 38, Bâle.

Koller-Bahre.

Der Samariterverein Münchwilen hat eine Koller-Bahre mit allem Zubehör und Veloanhänger-Vorrichtung zu annehmbarem Preis zu verkaufen.

Nähere Auskunft erteilt Paul Wipf, Münchwilen (Thg.), Tel. 4 86 44.

Brancard «Koller».

La section des samaritains de Münchwilen est à même de pouvoir céder à un prix abordable un brancard «Koller» avec tout le nécessaire et un dispositif pour être accroché à une bicyclette.

Renseignements détaillés auprès du président, M. Paul Wipf, Münchwilen (Thurgovie), Tél. 4 86 44.

Totentafel - Nécrologie

Luchsingen-Betschwanden. Unerwartet rasch ist nach kurzer, schwerer Krankheit Rudolf Wydler-Speich, Leuggelbach, aus diesem Leben geschieden. Er gehörte zu den Männern, die im Jahre 1913 den Samariterverein Luchsingen-Betschwanden gründeten. Er hat sich demselben sogleich als Präsident zur Verfügung gestellt und dieses Amt bis zum Jahre 1936 innegehabt. Gleichzeitig amtierte er auch als Hilfslehrer. Diese grosse, hingebende Tätigkeit des Verstorbenen wurde vom Schweiz. Samariterbund durch die Verabfolgung der Henri Dunant-Medaille und vom Samariterverein Luchsingen-Betschwanden durch die Verleihung der Ehrenmitgliedschaft gewürdigt. In den letzten Jahren hat er sich von der Samaritersache etwas zurückgezogen, da die Gemeinde Leuggelbach ihm immer mehr Ämter aufbürdete, die seine Zeit stark beanspruchten. Und nun hat ein Höherer ihn auch aus diesem Wirken herausgerissen. In der Geschichte des Samaritervereins Luchsingen-Betschwanden aber wird seine Tätigkeit als Präsident und Hilfslehrer unausgelöscht bleiben, und alle, die mit ihm tätig waren, werden seine frohe, leutselige Art in dankbarer Erinnerung behalten. D. K.

Bern, Enge-Felsenau. Oskar Eggimann sen. lebt nicht mehr unter uns, Schnitter Tod hat ihn am 10. März nach einer Operation von seinem dauernden Leiden erlöst — es ist ihm gut gegangen! Doch wir Freunde, Samariterkameradinnen und -kameraden, trauern mit der Familie um den zu früh Verstorbenen, der so oft mit seinem unverwundlichen Humor unsere Uebungen und Ausflüge bereicherte und würzte! Jahrzehnte hat er in seiner Eigenschaft als Abwart unserem Verein gedient, er war im Besitze der Henri Dunant-Medaille und seit Jahren unser Ehrenmitglied. Vater Eggimann bleibt uns allen in bester Erinnerung!

Anzeigen - Avis

Verbände - Associations

Limmattal u. Umg., Samariterhilfslehrer-Vereinigung. Adressen der Vorstandsmitglieder: Präs.: Emil Obrist, Industriest. 54, Schlieren; Kassier: R. Chappatte, Feldstr. 2, Schlieren; Aktuarin: Anna Häbützel, Riedhofstr. 2, Zürich 10. Bitte Korrespondenzen an den Präsidenten zu richten.

Zürich u. Umg., Samariterhilfslehrer-Verband. Nächste Uebung: Sonntag, 25. April. Wir verweisen auf das Einladungszirkular und bitten Sie, den Anmeldetermin, 10. April 1948, nicht zu versäumen.

Zürcher Oberland u. Umg., Zweigverein vom Schweiz. Roten Kreuz und Hilfslehrerverband. Rotkreuzfreunde und Samariterfreunde sind freundlich eingeladen zu der Hilfslehrer- und Rotkreuztagung auf Sonntag, 11. April, in das Hotel «Post» in Rapperswil. — Programm: 9.00: Injektionsübungen unter der Leitung von Dr. Meiner, Chefarzt im Krankenhaus in Wald. 12.00: Mittagessen im Hotel «Post». Anmeldungen bitte bis 10. April an J. Kümmin in Rüti (Zch.). 14.00: Hauptversammlung des Zweigvereins vom Roten Kreuz. Behandlung der statutarischen Jahresgeschäfte und Besprechung der Organisation der Maisammlung des SRK. und anschliessend, ca. 16.00: Vortrag von Dr. med. W. Hess, Wädenswil, über: Das Eisenbahnunglück in Wädenswil. Lehren aus den kürzlich erfolgten Eisenbahn- und Explosionskatastrophen. Organisation, Aufbau und Funktionieren der ersten zu leistenden Hilfe.